

Vendredi 15 décembre 2000



**ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE DU MANITOBA**

**FEUILLETON** N° 9  
**ET AVIS**

**DEUXIÈME SESSION, TRENTE-SEPTIÈME LÉGISLATURE**

**PRIÈRE**

**DIX HEURES**

**AFFAIRES COURANTES**

**PRÉSENTATION DE PÉTITIONS**

**LECTURE ET DÉPÔT DE PÉTITIONS**

M<sup>me</sup> DRIEDGER

**PRÉSENTATION DE RAPPORTS DE COMITÉS SPÉCIAUX ET PERMANENTS**

**DÉCLARATIONS DE MINISTRE ET DÉPÔT DE RAPPORTS**

**AVIS DE MOTIONS**

**DÉPÔT ET PREMIÈRE LECTURE DE PROJETS DE LOI**

M. le *ministre* SELINGER

(N° 7) — *Loi modifiant la Loi sur l'Hydro-Manitoba/The Manitoba Hydro Amendment Act*  
(Recommandé par le lieutenant-gouverneur)

M. le *ministre* MACKINTOSH

(N° 10) — *Loi visant à accroître la sécurité des collectivités et des quartiers et modifications corrélatives/The Safer Communities and Neighbourhoods and Consequential Amendments Act*  
(Recommandé par le lieutenant-gouverneur)

M. le *ministre* ASHTON

(N° 11) — *Loi modifiant le Code de la route et modifications corrélatives/The Highway Traffic Amendment and Consequential Amendments Act*

**QUESTIONS ORALES**

**DÉCLARATIONS DE DÉPUTÉ**

## ORDRE DU JOUR

### REPRISE DU DÉBAT (HUITIÈME JOUR)

M. STRUTHERS dépose une motion voulant que soit présentée au lieutenant-gouverneur l'adresse suivante :

Nous, députés à l'Assemblée législative du Manitoba, vous remercions bien humblement du discours que vous avez prononcé à l'ouverture de la deuxième session de la trente-septième Législature du Manitoba.

(ouvert)

---

### ÉTAPE DU RAPPORT

(N° 2) — *Loi modifiant le Code des normes d'emploi/The Employment Standards Code Amendment Act*  
(M<sup>me</sup> la ministre BARRETT)  
(amendé — comité)

(N° 3) — *Loi modifiant la Loi sur la pension de la fonction publique/The Civil Service Superannuation Amendment Act*  
(M<sup>me</sup> la ministre BARRETT)

(N° 4) — *Loi modifiant la Loi constituant en corporation le Fonds de participation des travailleurs du Manitoba/The Manitoba Employee Ownership Fund Corporation Amendment Act*  
(M<sup>me</sup> la ministre MIHYCHUK)

(N° 5) — *Loi sur la Fondation commémorative Helen Betty Osborne/The Helen Betty Osborne Memorial Foundation Act*  
(M. le ministre MACKINTOSH)

(N° 6) — *Loi modifiant la Loi sur les prestations de pension/The Pension Benefits Amendment Act*  
(M<sup>me</sup> la ministre BARRETT)

---

### DEUXIÈME LECTURE

(N° 8) — *Loi modifiant la Loi sur les mines et les minéraux/The Mines and Minerals Amendment Act*  
(M<sup>me</sup> la ministre MIHYCHUK) (imprimé)

(N° 9) — *Loi modifiant la Loi sur les statistiques de l'état civil et modifications corrélatives/The Vital Statistics Amendment and Consequential Amendments Act*  
(M. le ministre LEMIEUX) (imprimé)

---

# FEUILLETON DES AVIS

## AVIS DE RÉUNION DE COMITÉ

Le Comité permanent des services publics et des ressources naturelles se réunira le lundi 22 janvier 2001, à 10 heures, dans la salle 255 du palais législatif, à Winnipeg, afin d'examiner le rapport annuel de la Société d'assurance publique du Manitoba pour l'exercice qui s'est terminé le 29 février 2000 ainsi que les rapports annuels de la Société des alcools du Manitoba pour les exercices qui se sont terminés le 31 mars 1997, le 31 mars 1998, le 31 mars 1999 et le 31 mars 2000.